

検索番号・
レファレンスコード
77693

寄贈資料
井上準之助
関係資料
IX 2(3)

滞米手紙日記

(その三)

明治43年7月1日～10月18日
明治43年10月30日
明治43年11月7日～44年2月1日

77693

金融史資料	
分類記号	IX
整理番号	2(3)
資料名	9. 11代総裁 井上準之助に 関する史料 (日記)
保管容器	口7

研30009

通貨、金融史料	
分類	IB a b
整理番号	15(3)
受入番号	2599
名称	滞米手紙日記 井上準之助より 子代子孫へ その3
備考	

日記
(3)

滞米手紙日記

77693

金融史資料	
分類記号	IX
整理番号	2(3)
資料名	9. 11代総裁 井上準之助に 関する史料 (日記)
保管容器	口7

研30009

通貨、金融史料	
分類	IB a b
整理番号	15(3)
受入番号	2599
名称	滞米手紙日記 井上準之助より 4代孝夫へ その3
備考	

滞米手紙日記

(その三)

七月一日

今年モ此ノ半年経過シテ七月トナリヌシタ、半年ノ歲月ヲ
杓外以テシテ費シテモ余リ長クモナキナル故、取
調ツ置リテ多クナリ決シテ此處ニ費シル所ナ、所同ノ
書美ヲ携テ常セシテ今般ハ在リ張書ニ費シテ中候
今後常事ノ第一等ノ宿ニ行キ (Marborough (Blenheim))
希ノ屋リ約束シテ三時迄、引移リテ、後半ノ宿ヲハ
柳式ノ要ル *Hotel* 三時オエ大キリ美ヲ暫ク新設シテ
少シリ雜闘致、一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、
為ソ何レ、宿ヲ殆ハ一杯、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、
半時、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、
一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、
全塊ノ一、二、三、四、五、六、七、八、九、十、十一、十二、

七月二日

昨日、雨、ニシレバ、大津ノ、島、止、ソ、タ、ト、ノ、ヲ、ミ、ヨ、リ、ト、ノ、人、玉、付
津、ノ、方、ヲ、ツ、メ、早、ク、借、リ、ハ、極、テ、サ、レ、度、リ、ハ、口、實、ハ、前、予、ク
海、ノ、方、ノ、只、悔、カ、危、険、ニ、ミ、ヨ、海、水、湛、ハ、金、北、止、メ、テ、塩、水
ヲ、汲、ミ、シ、テ、風、呂、桶、ニ、冷、水、浴、ヲ、ス、ル、ヲ、分、セ、シ、ト、ナ、リ、
今日、ハ、般、常、ニ、暑、キ、日、ニ、テ、市、予、ニ、テ、其、位、ニ、ミ、ヨ、伊、豆、有、リ、
常、ノ、暑、サ、カ、ナ、リ、一、日、淡、出、ミ、タ、シ、夕、刻、ハ、昏、後、
海、邊、ノ、散、歩、シ、テ、又、赤、旗、ハ、一、緒、ニ、コレ、ナ、海、邊、ニ、趣、
ミ、タ、ラ、リ、ナ、リ、独、リ、寂、シ、テ、部、屋、ニ、入、リ、テ、床、ニ、就、リ、
ヤ、リ

七月三日、

今朝ハ昨日より少し冷し、昨夜より車窓能く
増加し、殆ど悔しい人々通り、出来又位、雨雲、
千ノ人カ何水漲るを憂ひ、箱庭ノ樹々出に、兄テ
丸ヲ甚底ノ穽、珠、小供カ多ク、雄ノ穽ナ、美子、
似タニ、アリ、壽美子、生ナ、安シ、モ、梅子位ノ小供カ
街リ歩テ、砂ノ上ニ、去リ、廻ニ、憂リトウトウ、何モセリ、半
日見知、改シ候、七八哩モ、何處、途ヲ、盤装レテ
衣リ歩リ、憂リ見知、雨雲、珠、長憂、美子ノ上等ノ人
モ、兼レトモ、蓋ノ中、孝ノ切、あり、母、女ノ娯装、モ、千差、美
別、世界ノ名、女ノ人種ノ、ア、ラ、ン、憂ナリ、余程、憂、感シテ
只、独リ、笑フ、フ、林、来、る、フ、リ、ハ、サ、レ、次、弟、之、此、祀、ハ、イ、イ、衆
村ノ、ヨ、キ、冷、シ、風、カ、吹、キ、ス、之、シ、カ、ラ、床、ハ、能、キ、ス、右、柳、ナ、リ、

七月四日

今日リ糸玉ノ独立祭ニシテ糸玉一般ノ祭日ニシテ紐育ヤ
アラカルイヤ常リヨ出掛ケル人あり般常ノモノニシテ海
岸ノ通リリ強ガ人ニ通リノ出立ス位ノ西堂ノナ時頃
右名カカルキスルヤ人カ風船集ヲ試ミシト折衷ニリ風
強リシト僅ニ五方スノ方ヲ五方石間飛揚シタルニ過キ又
フ、西堂ノ今日ニ若強ク外ノ教歩モ出立ス強ハ一日
西堂ノ強出シテ強出シテ強書ニモ厭キハ活ノ咽喉
ッ方ルヲ金帳張シヤ候頃ハハ帰着可也

七月五日

朝七時半：地キヲ九時二十分ノ後車ニ乗リテ帰リテ候
昨幸ノ乗客ニシテ日サナラハ大混雑ニモ乗サレドモ
一人一人宛ノ椅子アリテ之ヲ稱ソ約束改シ墨キウ一世ノ
椅子ノ安否ヲ人々召おめ混雑ニモ乗サレドモ
金一世ノ中モ最モ今ノ如キナルト云フ海客ニ到着セシ
リニ時行也停車場ニ至リ登車ヲナシ宿ヲ仰リ、仰リタリテ
宿カラ宿ニテ何ホノ妙味モ、夕刻ハ逸身来リ二人ニ
久方様、日サナラハ大混雑ニモ乗サレドモ、夜中リタ
ルリ九時半

七月七日

今朝銀り；曇る、日有るニ云、午後一時に始て雨降し、
午後二時に止む。六月廿七日：口布出帆ノマシキユリヤ
号經由ノ午後三時、次ノ便ハ面白キ午飯　プルヲラント侍チ
テ、午後十一時カ十二時ト指折りあつた符チアリ
夕刻リ一たり重役ノ目下必雄ギル晩餐会ノ約束アリ改メ
テ、間口やノ宿；集り一時片斗リ自動車にて参々ッ
見物後レバ候立セヨ　Hotel Astor / 屋根上、掃料理屋へ行
キ、人カ一杯ミテ三十分斗リ待タセラレテ園内にも明夜ノ桜
の中を歩レリヨロシリノ多事ヲ始メ、何時迄終リレリ十
時半より前ニテ止スルコト知ル行キテ十一時過ぎキマス
話さう降りカリ候所ツク少しくムルト降雨ナリモ降雨不
足ニテ止スル状事、熱サリ口也ヒ書カルゝ暫ソころ病氣

七月八日、

今日リ終リテ休ミテモアルフ、行キテヤリシモ昨夜ノ雨ハ
我々、熱ク到リテ、夕刻メニ、雨降り、行キテ、即チ夕刻
「堀城」一泊、自分ト三人ニテ日下、掘カレ、間口モノ、
官事ハ、London、トヤ、常々、一善大キナ、Holli
改シテ、候々、タノ、官事、中々、ライリ、市堂、立シヨリ
日下ノ、常々、芝居、多ク、多ク、器械、街、テ、叙、事、
ヨリ、風ハ、通り、花、田、若キ、叙、事、ノ、モ、ニ、到、海、長、旅、リ、出、来、
ろ、自分、大キ、十時、終、帰リ、候、
帰リ、湯、入、リ、タ、レ、モ、若、サ、詰、テ、床、入、リ、モ、汗、カ、出、テ、到、
度、睡、リ、テ、出、来、ス、困、ス、リ、テ、睡、ラ、ス、モ、色、々、考、出、シ、テ、ハ、あ、ら、
睡、ラ、レ、ナ、リ、ナ、リ、ス、、、い、う、い、う、一、時、半、頃、ス、テ、睡、ム、ラ、レ、ハ、夫、れ、ハ、夫、
レリ、何カ、何マテ、考、出、シ、カ、レ、タ、
カ、思、ハ

招
、
咄
云
口
比
ク
愚
ヤ
ナリ
ス
ス

七月十日

今日リ曜日より 朝より一束トエルフ、リリ約束リ信年
却リリキタル、一、向リユリ豫年、後レ一時月信年印ニ
候キタル石ノ口若クカリレフ、我輩ノモリナリ十一時ノ豫年ニ
東リ一回リシ、各事、改シ各事、モ上ルモ宿人五リ
ビドリ風リシ、各シ、石、涼レリ、午後又一週リセ、七時、お貴
伊、音、リ、仰リ、リ、時、以、人、リ、ク、ラ、ブ、リ、キ、各、事、リ、シ、
口若、イ、ノ、ニ、拍、ラ、ス、田、若、リ、シ、十、時、以、石、リ、仰、リ、ナ、リ、一、束
リ、余、リ、リ、リ、ル、ニ、妻、若、リ、怒、レ、ル、カ、ラ、遠、近、ニ、リ、セ、リ、マ、ス、カ、誰、カ
ノ、振、リ、人、リ、焼、カ、ヌ、カ、ロ、ウ、ト、考、マ、ス

七月十一日

銀山に参り、千代田、例ノ日本銀行、北ツテ堀城、當
分、少キ金也、銀山ヲ止メテ、海山ニシテ堀城、銀三萬、
只ハ三人連シテ、華玉ヲ参り、夕刻迄シ、青島士連、
七八人ハ、各事、云フシ、日本、佐々木部、参り、水野ニ参
リ、大眼、一、例ノ水野ノ景、廣告、ニ、送、一夜ノ十時
迄、参り、堀城ハ二年ノ海山、参り、種々、自由ノ目、明、
ツキ、研究シ、タル由、ニ、中、ハ、参り、参り、参り、
、西洋、只、金、満、参り、参り、参り、参り、参り、
生、シ、自由ノ、リ、参り、参り、参り、参り、参り、
参り、参り、参り、参り、参り、参り、参り、参り、参り、

七月十四日

今日モ中々暑シ今年ハ昨年より異常ニ暑シシテ無リ九
十度以上アリ而シテ燕度ニ比シテハ亦居ノ極造ノ如ク、七
日中ヨリ凌キ難シ候シ今冬ノ如ク暑サノ最リ候リ、ハ
少ナリ多ナリハ時々次シキ日アリ、凌キヨキフナリ今冬ノ最
中ノサト々々々ノ最リ今年稀ナリナリ可シ今ヨリ日中
地温大ニ便ノ盡ナリ、横須賀ノ包みサレヨリ今秋最
東京ノ寒業ナリ河津ヨリ今冬ニナリ、一皮見舞タル耳
ナリナリ月ニ一回位ハ河津最ニ嬉々ノ如ク、暑サ困難ナシハ
路ナキモ、リ見舞老人夫婦ノ地温ノ伺フ極ニ至、中
横須賀ニ二時位ニ往復ノ出来、却ルニ月ニ一回位ハ
最暑ノ見舞リ常死リ、今一々夜ハ暑サ余リ暑サ、今
一ツナリ未タ、所ニ、飛キマセヌ左様ナリ

七月十九日

今日ハズルノ事ナクモ余リノ暑サハ却易シテ止ノ中候
知リテ行キテ領事館ニテカナダ領事ノ証明証ヲ貰ヒ
之レハカナダノ英王領ニテカナダヨリ若王ノ帰ル事ニ証明
事ニ要スル也今夜ハ甚暑ノ下ニ働キテノ福島
トカノ事ナクハ一諸ノ領事ヲ度シノ人リ事方ノ辛業
生ニ中々有量ノ人也今夕は口若キニ拍ヲスル以テ散
歩シテ人生ノ目的ヲ付テ大満得ヲナシ他ノ道ノベレナ
腰膝ケテ久シク話シ中候帰リシハ十時半頃ノカナダ
領事ノ元ノニ其ノ留守ノ職方カ帰リ来リテハ存シノ向
前如ク一通リ片付ケサレ可カラズ急々ノ始末ヲ改シ中一

七月十七日

昨夜、降雨ありて今朝、大變に冷しり。久方振、冷
リあり、十一時ノ後車ニテ出ル。今ハ、
上歩来り、往來に比して一ノ出来、四里ノ六時半
淺草車ニテ降り、目立修業部ニテ各事ヲナシ、今ハ、七時半
宿へ帰りましむ、明日ノ五時、去るレヨロカク、去るにトモ
米屋、旅カク、旅ノ何モ少しモ変に、市堂ナリ。
小供ノおまゐりに、到着しましむ。今モ兄ニテ有コル三人共中々、
外郎にしましむ。洋服の中々ヨリ似合ヒマス、極ムカ大キナ目
ヲ見張ツテ今モ何か知ラズヒリウ、見エバ候々。
極ムノおまゐり、明治、夏ノ古漬焼、花母、遣りし、愛
知、常々花ニテ、極ムノ誕生日、又何か送ルトナリ、之

七月十八日

ホストン市
ワレインホルムに於て

昨夜晩シマラ新報ヲ片付ケ大方満シ、故々乾ハ
朝晩リ起キ彼方ニ飛ル。堀城錦造来リ、人ト
色々ノ話シテ十一時迄ナリタル。又友人ノ車泊アリテ
人ハ午膳ヲ一緒ニ取リ、彼方ニ飛ル。早ヤ二時ヲ過
キ半頃、急ガ銀リヲ書美ヤ日也。其ノ郵便ヲ持来
リ其ノ内、御身ノ六日ニテ二日モノ書状有リ。三時半、自
動車ニテ船エテ来リ、ホストンニ行リ。其ノ夏リ乗車ヲモ
ノ方係シキ故、舟ニ乗リ候。舟リ廻夕船中、其ノ出シタル
葉書ノ通リニシテ所ナリ。係所ニ出時、其ノ出費シタリ。船ハ
河上、河岸ヲ沿フテ航行シ、コレリ島ト、問リ行リ、故ハ
九ノ川ノ如キモノナリ。兩岸ハ緑青ノ富家ノ夏ノ如キカ
青緑ノ木、其ノ中ニ、凡ハ水ニ映ル、景色也。又其ノ

ヨツト（帆ノ舟）多ク運来ノ遊ビ船ニ面をロソウ、
所改テノ船リ我輩ノ多ク、乗客ニ家族連ノ人多
ク小供カ多クテ船中ニ立リ廻リ、何處ノ小供モ
同様ノフ、市堂

自分ノ船室リ大キナ外側ノ部屋ナリモ後部ノ方ニ
車ノ興ハ恰モ着上ナリシ為メ、及御者強リ少シモ安眠
出来、折角ノ愉快ヲ半減シ、候儀ナリ、
タノフ、歩道フ、御坐候、床ニ入りテ、市街ノ全貌モ
新明モ張ミ、夕暮雄少ク、
全場トノフ、
係井モ大改ノ調査役ニナリタリト、
ハセ、市堂、
先ツ右様ナリ、

七月十九日

Boston
Journaine
Hotel

朝七時、起床、昨夜睡し又為メ、少々頭痛、

第味ルモ、多事ヲ歸シタル、概カノ一ナシ、毎リハ時、

Boston Journaine Hotel、幸リ、朝ノ内ニ、常々ノ有在、

美術、銀ヲ見ノ、新案、見事ノモノナリ、所レ其ノ内、

矢張、伊豆ノモノニ、比較、ナラバ、所レ支那、日本ノ

美術、アリ、其ノリ、世界、戸一ナラ、其ノ戸一、家ノ内、日本

ノ庭園、作り、美術、あり、畫、多、巻、終、佛、畫、佛、像

、至ル、何トテ、一物、ナシ、ハナリ、殊、日本、ノ、焼、物、至リ、

名、時代、又、場所、カ、陳、列、レ、アリ、テ、驚、キ、入、リ、大、ニ、呆、レ、

中、候、手、後、少、ク、輕、常、ノ、為、ソ、以、園、ヲ、散、歩、レ、テ、休、息、後

、今、リ、又、名、後、カ、時、果、自、カ、ノ、部、屋、入、リ、テ、云、ノ、地

ヲ、畫、テ、形、ヲ、マ、ス、

七月二十日

昨夜ハ一晩夜ノ睡眠不足ノ為、非常ニヨリ熟睡
改レ候新居事後、市街有名ナルハバート大学ヲ見
物ニ参リ候先、ツ電車ヲ大塚前ニ行リト大塚生
シキ青年参リ、兄御ナリ、果収セトシテ大塚生カト問ヒ
ノ多然リ、シテ御事夏ノ休暇リ、利用シテ果収ヲシ
テ学費ヲ作ル也、汝ノ感心ノ至リ也、一時片斗、樹リ
テ悉ク果収セシ、ナル五日、参リ、アモスト、言事、子
我ナリ、シハ、市ニ出テ、地ニ狭リ、新事カ、都々會
ノ風アリ、シ、白ハカ、シ、寧、ハ、先、改、シ、候
午後ハ、市街、ヲ、二、時、片、斗、リ、樹、リ、コ、ニ、エ、ド、ト、リ、ハ、
窓、ニ、参、リ、ハ、ハ、バ、ト、大、塚、ハ、高、ル、可、カ、ラ、サ、ル、要、ニ、シ
テ、エ、マ、ソ、シ、ホ、リ、ソ、シ、ナ、ハ、ノ、参、玉、ノ、一、流、ノ、学、者、ノ、任、ニ、

七月二十一日

Portland
Lafayette Hotel

今朝、Boston 三時八時に起キテ官事後、勤王ヲ編マセ
十時ノ後車三時迄至リ、後車ハ一時半後ニ日西淡
判手有在ル Portmouth 三時迄至リ、後車ハ一時半後ニ日西淡
岸ノ港ヲテ至リ、候米玉三時迄至リ、後車ハ一時半後ニ日西淡
右名太家方ケリ、中ノ美事ノ一、西堂ノナリ、米玉
Portland ； 新居方ノ昔リ、少シ可成、町ノ思ヒ、金リ
河岸ノ一、少部、今三時下ニ至リ、午後馬車ヲ乗リ
去リ、見物セシ、梅外ノ家、西堂ナリ、河岸ノ家、美
事ノモノ、西堂ノ新リ、後車ヲ乗リ、西堂ノ家、美
ナリ、候、之シカ夫婦、速シカ家ノ今ツ、友人ナリ、又面白
味、一、倍、ナリ、候

七月二十二日

朝十一時五分、乗車三

Portland

へ出て、乗車ハ三十分

リ田舎ノ畑地ノ間へも土地ヲ去リタリ去レヨリあゝ山

入り川、沿フテ進ミタル所、湖水ニ有名ナル地ニ川

ノナキ所、或ハ右、或ハ左、湖水より進ミテ山ノ深

ク谷ノ迫リ、二分石斗、金ノ深林ノ中ヲ去リ、石ハ

板木ノ如キ、或ハ石、或ハ紙ノ材料、此ル所中ハ、大

仕事アリテ小雨、雨止ムハ、降リ、次第ハ、膚ヲ熱

シ、乗車ノ中、雨止ムハ、降リ、次第ハ、膚ヲ熱

シ、乗車ノ中、雨止ムハ、降リ、次第ハ、膚ヲ熱

シ、乗車ノ中、雨止ムハ、降リ、次第ハ、膚ヲ熱

シ、乗車ノ中、雨止ムハ、降リ、次第ハ、膚ヲ熱

シ、乗車ノ中、雨止ムハ、降リ、次第ハ、膚ヲ熱

シ、乗車ノ中、雨止ムハ、降リ、次第ハ、膚ヲ熱

七月二十四日

朝ハ日曜日ニテ 晩リ 起キテ 候 朝 官 候 少シ 雨 降 柳
ナリシモ 又 山ノ中ニ 入リテ 二 時 辰 斗 歩キ 帰 途ニ 雨ニ 遇ヒ
午 餐 後ハ 又 方 向ヲ 変ヘテ 湖 畔ニ 居テ 歩キ 又 雨ニ
遇ヒ 考 得 中ニ 出スル 云々 斗 歩ノ 下ニ 候ヒテ 夕 刻ニ
細 雨 降リ 午 飯 後、 御 身ノ 分ニ 通アリテ 七日 五 日 迄ノ 分
ノ 由 里ノ 處ノ 以テ 身体ノ 工 合モ 甚 重 且シキ 由 此ノ 上モ 十 日
迄 捕、 一、 二、 三、 山 本 木、 自 然ノ 身 上、 氣 持ノ 一、 二、 自 然ノ 少
シモ 考 得、 何レニテモ 考 得、 一、 二、 何レノ 人ニ 由
セ 又 柳、 新、 柳、 官 候、 礼 状ノ 一、 二、 考 得、 一、 二、
時 々、 一、 二、 官 候、 一、 二、 又 考、 一、 二、 是 礼 状ノ 一、 二、
ナリシ 山 候モ 尤 考 得、 一、 二、 考 得、 一、 二、 考 得、 一、 二、
石 塚ノ 毫 少 一 番 且 此レ 考 得、 一、 二、

七月二十九日

今朝七時、朝倉ヲ終リテハ時節、湖の水、遊覧を深
船ヲ乗リテ湖水ノ水端ヲ歩キ、*Boston*ノ人々四十以上
位ノ人々友達トシテ連レテ来リ、外ニ、柳カ葉カモナリ
綺麗麗ノ湖水ヲ歩キ橋子、樹々見物シテナリト云キ、
柳ノ葉ヲ候午後ハ、*Boston*ノ地所ニモ道長ヲ借リシム
レトモ又、ナリ名取道ニ云ノ道長ヲ買入レテ始メ、候、云レカ
ラ毎リ、*Boston*ヲ遊ヒ、柳ノ葉、時刻マテ、*Boston*ヲ行シ、候、
今夕ハ、日中ノ高折トシ、去帰ノ音楽者カ来リテ、日中ノ三結
ト、*Boston*ノ音楽者、細君ノ西洋ノ歌ノ和唱モ有テ、此ノ人、おハ
好シ、夏、柳ノ葉、おハ、*Boston*ノ地所、*Boston*ノ地所、*Boston*ノ地所、
某ノ身ル人也、中々、*Boston*ノ地所、利巧ノモノハ、*Boston*ノ地所、
日中ノ音楽者、*Boston*ノ地所、*Boston*ノ地所、*Boston*ノ地所、*Boston*ノ地所、
由テ、*Boston*ノ地所、*Boston*ノ地所、*Boston*ノ地所、*Boston*ノ地所、

由テ、*Boston*ノ地所、*Boston*ノ地所、*Boston*ノ地所、*Boston*ノ地所、

七月二十六日

朝方時頃よりエルフヲ始メテ發行迄テ遊ビ、午後ハベース
ホールの由ニ見物行キ、一方ハ其ノHotelノ召使、お午ハ
Batonノ店傍ニアルテニシテ、エ城ノ使用人ノ由ニ三時ヨリ
始メマリHotelノ樓下ヨリ見候、あはれ中々、上あ、之
ハホテ山亭在リ、おツル慰心サレル為メ、お城モ一ツ時ハ僅
クモノナリ云々、お對ラレニテHotelが精利ヲ得、午後候ハハ
一ホールの終リヨリ又エルフヲ始メ、日ノ暮ルノモテ、遊ビ候、
後ハお人トモルノ強シクシテ、夕方時頃、お、リツ成モリ
云ノ書始メ、泥ソテ、おス、

六月二十七日

今朝 " Boston ノ友人 帰ルハノヲ多 始ニ見送リ 十時半ヲ

コルヲ 始メテ 候ナリ 半ニテ 改メテ 午後ハ 暇ニハ 候

ノベロ 相ノル アリ 今ニハ 何カ 善ニテ 又ハ Holie カ 律ヲ

申 候 午後ハ 又 ゴルフ ヲ 改メテ 候 今ニハ 能事ニ 候

中 ノ 今ニハ 何時ニテ 都度ニ 行キテ 居リ 昔ニ 二三日ノ 滞

在ノ 積リナリシニ 今ニハ 涼ニテ 送リ 昔ニ 行キテ 来ニナリシ

事ニ 加テ 多ク 集リ 今夜ハ 三時ノ 始メテ 見ニ 三時女ノ

鏡ニ 大ニ 集メ 始メ 候 三時ハ 女ノ 盛リ 四十ハ 男ノ 盛リト

ナリ 三時ハ 午代サニ 後ノ 通リナリシニ 明日ノ 日 非ニ 惜リツ

ノアル 人 居ノ 甚多ノ 徴 候也 今ニハ 息ハ 息々ニ 大

集メ 始メ 候 又 今ニハ 三時ハ 大ニ

集メ 始メ 候 一 寸ノ マシタ 候 又 今ニハ 三時ハ 大ニ

昨日余り急ぐノヲ思出シテ、
過カシキヲ止メ、
ヒヤ候、
リ一廻リ止メ、
列ノモノトリル、
明日ノ夏一寸、
三日斗リ、
ハ月十二日、
涼ニシテ、
昨日より、
少々加、
余、
...

439

七月三十日

今日ハ朝ヨリ曇天ノ為ニゴルフモ余リ面白カラズナリ
雨カッパヲ着テ亦ハ中ヲ歩キ散歩キ午後ハ昼食後ハ
薪割ッ片付ケテ勸室ヲ掃マセ三時ノ並邊船ヲ出エテ
ハ当地ニ参リシトキハ又ナリ
二時四十分樹リノ四冊ノ読書終ル
三時ヨリ島ニ出テ人モ多ク見エケタリ五
時半ヨリカレンドールルハノ小村迄ニ参リ
人モナシ車モナシ石止ニ薪車ノ通リノモノヲ呼止メテ
テホリノ薪ヲ拾テ薪車ニ乗リタリ田舎ノ傍ニ
車止メテ至リテ薪車ニ乗リタリ田舎ノ傍ニ
リサエナリ田舎ノ傍ニ薪車ニ乗リタリ田舎ノ傍ニ
薪車ニ乗リタリ田舎ノ傍ニ薪車ニ乗リタリ田舎ノ傍ニ

七月三十一日

七時半頃、目覚めて、寝違車に、抵キハ時半、カナダノ
モントリヤールに、リヤノ家、石リ、長リカナダ中ノ最大都
合ニシ、昨午ノ夏、一寸一夜、宿リ、夏ニ、口ノ宿ノ
Windermere Hotel、宿リ、今日、日曜日、何事モ出来ズ
一日休息ノ、室、而シテ、午後、書店、読カツカ
エ、第、折、改、見、知、方、馬車、在、ツ、市、中、コ
ク園、リ、見、物、リ、昔、リ、元、来、佛、教、人、ノ、強、民、ニ、シ、テ、家、ニ、シ
随、テ、寺、院、ノ、多、リ、テ、大、ナル、勢、リ、ノ、外、ナ、リ、僅、カ、人、口、百、萬
、及、リ、サ、ン、遠、キ、所、ニ、寺、リ、五、百、以、上、モ、アリ、ト、云、ハ、況、テ、途、路
又、頗、ル、悪、リ、東、京、ト、大、差、ナ、シ、又、全、体、ノ、規、模、少、シ、シ、テ、
此、ノ、至、リ、テ、米、西、伊、等、ノ、大、ナル、一、層、感、シ、テ、一、夜、
妙、絶、シ、テ、云、レ、カ、テ、床、ニ、就、キ、マ、ス

七月一日

今日より少くもカナダノ下リ取調マノ積リニテ序一々書
居、新キテCanadaノ歴史ヲ現状ノ書物ヲ買求テ帰リ
帰、金、小カナダ美術館ノ前ヲ通り、故立寄リ、夏、少サ
イナカク中々、新、飲、シテ居リテ金、古キ燈、イナキモ新、ラシキ
絵、リ、海山、リ、中々、多、集、メ、リ、止、リ、ナリ、衆、シ、テ、見、カ、候
午後、置、入、シ、タ、書、物、ヲ、読、ミ、中、々、一、面、白、シ、タ、リ、テ
夕、食、迄、ナリ、熱、心、ヲ、読、ミ、午後、又、読、ミ、テ、床、ニ、就、キ、シ、ハ
ナ、リ、時、行、チ、リ、

八月二日

朝少シク晩ク起シ為シ午前ノ中ハ荷卸ヲ片付リ
ルヲ外ニ何等ノ仕事モ出来ス午後一時半ノ後車
ニテ *Montreal* へ出立シテ *Quebec* へ向ヒ、金ヅルハ在リ *St. Lawrence*
ノ大ナル河ニ沿フテ走リ出立石ノ向ニワナリ大ナル河
沿リシモ山リハモリ *Laurence* 山カ左ニアル耳ニシテ一般ノ平坦
也而シテ耕作地多ク牧場多ク多クノ牛ヤ馬カ野系
トナヒテ其ノ間ニ羊ヤヤギカ入り雜リテノドカトナヒ
タル家ハ日チリ見ラレ又平和ノ家色ニ西ノ *Quebec*
到着セシラナシ半 *Charlton* *Montreal* へカノ宿ニ宿キ、夜ヲ平
ニリ *Corbeil* カルノ家アリテ千人出リノ人カ入り込ミテ其ノ由ニシ
漸リシテ一室ヲ以テ暮ル也夜ハ少シク市ヲ散歩シテ
床ニ就キ、今日迄ノ事ヲ西ノ方ニ手紙ヲ送り來リ談ニ

七月ナリ迄ノ手紙

七月三日

朝九時、馬車ヲ雇フテ市果ヲ見物致シ、
St. Lawrence 川緑ノ岩ノ上ニ建ツタル所ニテ Hotel
ル景眺メ地リ行キ其中ニ美術館ニ至ル其
ミナリ馬車リ付一、旧ノ城ノ跡ニ参リ今ハ其元市
ノ古兵カ僅カ存リ字リ有ニ大砲リ皆旧式ニシ
テ此ノ形ヲ有ス耳也一人、兵卒カ詳細ニ案内致シ
是レ、最後ノ歩留折リ計ラ少シ金ヲ停止セ敷ムハ
思フカ考ルカリ即チ、急止居セテ其改修可シト
テ叙少シモ遣ウス其外遺リシ、急走ニ有コレナ
歩隊サンテハ大概知レ有ヤ、Quebec ヲ支那所ノ據メ
石ノ壁ニテ取囲マレ有ニ之レ旧レ印及人ナド計シ
テ常ニ戦ヒタル結果ハ有ニ全滿蒙ニ往レ有

高き見一は丸に活しうさうで 到洛佛人ノ寺町
 漸次滅亡するが如き人種ノ先住地ノ地あり
 實ニ此にシキモノハ西ノ有名ノ寺ニ見一 *Chattahoochee* 寺ニ
 厄ナテテ厄ノ造りしモノハ 廣く見合ハレ一丁ノソキ、要
 厄ノツリツリシサ加減ハテテ言外ニシテ小費、店ノ番
 頭ヲテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテ
 リセテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテ
 ハ *Am* ハテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテ
 己ノ寺ニテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテ
 半ノ後車 *Montreal* 帰リテ候 着キシハ 七時ト一
 夕方後リ部 厄ノ川にモリテテテテテテテテテテテテテテテテ
 テ候、少し又モ知リテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテ
 サシモテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテテ
 紐 暖 活し、

八月五日

朝
ハ
約束
：ヨリテ
十時
前
：手
振
交
換
所
：行
キ
レ
：

John Knight
 我、好きで、よく
 交遊所に見
 終

Bank of Montreal

行
キ
子
頭
の
ト
握
手
之
方
レ
ヲ

Canadian Bank of Commerce

1 行 中 当 他 1 三 四 1 紹 山 1 行 中 行 各 常 昌 者 1 紹 山 1 行 中 行 各 常 昌 者 1 紹 山 1

夢へ
 送る
 午食
 11
 Club
 3
 西
 池
 芝
 1
 十
 火
 1
 公
 猪
 改
 1

何時、海軍に大急ぎに出る
 Ottawa へ来り、飲事

中
野
や
ゝ
電
話
せ
し
ゝ
先
生
お
ひ
ゝ
来
り
夜
ヤ
野
マ
テ
話
し
タ

帰る、冬、海軍、中、冬、冬、冬、雨

ハ
フ
常
石
タ
ル
モ
常
子
リ
送
之
Rueher
フ
ハ
常
子
リ
送
之

上
取
ろ
品
と
モ
劣
予
イ
ク
恰
ウ
閉
以
改
之
尸
候
今
ハ
月
一

五
り
ろ
ろ
水
玉
り
ろ
に
ち
ろ
紹
ろ
一
次
多
米
ろ
第
二
キ

入
リ
)

八月六日

朝九時半、飲事館へ今井トヤ人某氏を由テ
参り、馬車三台圖事館ヤ玉会理事堂へ見、出レリ
市街ノ公園へ行キ、川ノ流、沿フタニ、故ノ橋所標
た公園、何れ今日モ天多雨、河し、か、をりし
為ノ、り、砂、流、決、ノ、り、り、十二時、飲事
館、参り、飲事ノ館ハ私宅ハ一階、小、シ、エ、リ、タ
家、内、出、出、り、午、食、一、地、去、一、遇、ヒ、テ、後、天、多、雨、河
一、カ、り、を、り、り、半、日、飲事、リ、話、レ、ヌ、タ、食、一、地、去、一、
ナリ、帰、リ、リ、ハ、夜、リ、電車、一、近、キ、部、屋、ヤ、リ、レ、為、メ、一、ヨ、リ
睡、レ、リ、ナ、夜、リ、部、屋、リ、変、リ、ノ、為、メ、一、ヨ、リ、睡、レ、ル、一、ナ、リ、ト
其、リ、夕、刻、リ、方、分、熱、リ、ナ、心、持、ミ、レ、リ、一、細、音、リ、ル、ナ、
ハ、其、方、リ、リ、一、ナ、リ、ナ、十、分、下、リ、一、カ、レ、余、リ、冷、シ、キ、為、メ、一、

却テ、龍石、カ、リ、リ、

八月八日

今朝ハ中村領事ノ紹介ニテ当地ノ大衆官及、商人等、
出立ケル、常玉ノ紹介ノヲ、竹キ少シリ、縁向アリテ、向質サレ
ハ、チナリシ、為メ、ナリ、ナリ、少シク、ミキヨリ、行キテ、ナリ、ナリ、一時、
斗リ、向後、強シテ、少ナカサレ、利益ヲ、得、出シ、帰リ、
多、候、先、候、出シ、小、動リ、益、書キ、二、時、多、毎、年、
ヒ、テ、中、村、領、事、ト、共、ト、園、ヲ、弛、ラ、セ、出、立、行、帰、リ、又、夕
方、ノ、弛、走、ニ、ナ、リ、マ、シ、タ、今、夜、西、海、島、ヲ、シ、ヤ、レ、バ、ン、モ、アリ、テ
船、中、ノ、不、安、ノ、出、立、行、今、夜、ハ、早、リ、帰、リ、今、井、書、に、生
リ、お、ミ、テ、送、リ、来、リ、居、ル、人、ト、云、テ、斗、リ、話、ヲ、シ、テ、部、屋、
帰、リ、マ、シ、タ

今
 朝
 十
 時
 五
 十
 分
 ;
 otta
 子
 十
 分
 改
 し
 一
 十
 分
 事

ottawa

及今井兼生ノ足道リク要ケテ去々波シ一吋半程

出
リ
テ

Smith
Fall

ト
ル
高
三
階
車
ヲ
棄
換
ヘ
テ
以
來

平
原
見
夕
掬
十
粟
ヲ
舂
去
リ
テ
少
シ
モ
留
ム
カ
ク
テ
以
テ

此爲一國ノ大ナルヲ見テ
 我ニ土地ノ狹小ヲ

規模、小た
73只
痛喘
るゝ
1
外ハ
アタ
アタ
1
Zorou
;
省

Toronto

虫
し
り
夕
ノ
七
時
也

King

Edward

Hotel

投
可
倚
所
九

Holt

有

175

2

出

重

柳

1173
i

7

4,

h

7

63
x2/

子

11

10

ニソ 威 情 ヲ 室 ヲ 之 ヲ 多 才 次 弟 也 伊 音 ノ 逸 也

日
古
そ
一
全
成
り
送
り
夕
ら
ノ
フ
ナ
リ
夕
分
一
日
毎
ノ
元
ノ

十三年
十月
入年
十三年

八月十一日

今日

朝

Queen Hotel

止宿して

Montreal

John Knight

Bank of Commerce

Toronto

1 1/2 日

1 1/2 日

1 1/2 日

1 1/2 日

1 1/2 日

1 1/2 日

1 1/2 日

1 1/2 日

1 1/2 日

1 1/2 日

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

行

八月十二日

今日、伊予、向ヶう歩ませりあつしう、明かり土曜のせい
今日、静、嘗てつゝ空のう軽し馬車、う在つう田舎道
う走る中、う好景色なり、品、今日、う天候、晴調、今
より、暑し加、奈多ノ量、物ノ天候、一、思つる身、こり
我、常、陰、味、感、あり、午後、う、代、う、書、キ、又、陰、出
うナレ、甲、叶、以、う、う、園、ノ、花、畑、う、見、う、行、キ、ノ、花、畑、う、西
ほ、う、う、各、種、ノ、花、ノ、植、込、こ、う、う、う、野、生、こ、近、り、見、こ、う、う、
こ、う、う、刻、ノ、食、事、後、う、歳、ノ、修、業、書、う、書、キ、う、
日、也、ノ、友、人、う、送、り、ま、し、う、食、事、カ、進、キ、タ、カ、う、夕、刻、又、う、
園、う、散歩、し、花、リ、荷、物、う、片、付、ケ、テ、甲、急、う、し、ま、し、う、
こ、ノ、石、リ、也、殿、下、ノ、石、せ、う、レ、タ、ン、家、う、う、う、う、ハ、折、ノ、ヨ、キ、
ハ、ハ、ハ、こ、う、う、う、う、南、静、也

454

八月十六日、

朝、話、し、タ、キ、ク、ア、ラ、ウ、東、海、邊、指、針、に、向、キ、P、R、に、右、回、
り、一、循、一、壹、百、ヲ、喫、シ、テ、銀、山、に、至、リ、明、日、ノ、朝、
便、り、た、故、一、日、中、少、ノ、食、取、リ、決、リ、ナ、候、夕、刻、ハ、
農、方、靜、者、ノ、三、杯、ト、シ、テ、法、学、士、ニ、向、テ、口、御、ノ、
人、来、リ、故、一、循、一、夕、食、ノ、份、束、ヲ、改、シ、ナ、候、
ア、人、リ、岡、本、ト、ナ、リ、日、中、博、ノ、事、靜、及、ハ、一、循、ニ、テ、
去、人、中、ハ、々、ノ、衆、者、火、取、一、テ、一、夜、博、覺、合、ノ、惡、
口、斗、リ、中、カ、セ、シ、逆、一、十、五、分、以、テ、ナ、リ、テ、衝、ク、
リ、上、テ、啼、リ、ナ、候、世、ハ、衆、者、火、取、タ、タ、キ、テ、自、
分、ナ、リ、中、々、ニ、テ、シ、ヤ、ベ、リ、ト、リ、ナ、リ、而、モ、候、存、
仰、リ、テ、ろ、グ、一、旅、一、旅、キ、シ、モ、余、リ、寂、シ、ク、一、才、
睡、ク、ラ、シ、不、困、リ、P、R、に、向、キ、タ、タ、タ、タ、タ、
此

肝要の古本候、

八月十九日

今日、知りて、*Canada* ミリ、所今、ミナリ、人、之、所、状、ヲ、以、テ、

其、村、新、事、ト、今、井、甚、に、生、リ、何、カ、買、ツ、テ、礼、ノ、為、メ、

以、テ、送、ラ、レ、カ、ト、云、テ、其、中、候、所、ウ、ノ、フ、イ、西、ノ、ミ、テ、後、ハ

清、高、ノ、所、ア、リ、テ、*Canada* 所、ウ、ノ、フ、ミ、エ、ガ、美、シ、ク、候、夕、刻、ハ、初、ハ

帰、リ、テ、*Canada* ノ、旗、ノ、取、調、ノ、始、末、ヲ、詳、シ、ス、リ、其、時、

ト、云、フ、事、ヲ、其、リ、ス、ル、ミ、テ、其、年、下、ノ、見、ヨ、リ、其、地、衆、

自、分、リ、其、所、所、在、ヲ、其、時、ヲ、以、テ、其、所、人、モ、其、

失、ヒ、余、程、困、リ、テ、其、所、移、ミ、山、頭、ノ、所、在、ス、ル、余、リ、テ、也

人、向、ノ、不、太、正、ト、上、モ、ナ、キ、ヲ、ナ、リ、余、今、其、ノ、所、向、知、所、リ、其、

ノ、由、修、指、也、漸、々、其、所、ノ、方、ニ、ハ、山、石、如、所、ト、ド、リ、キ、ツ、リ、余、リ、

評、判、ハ、三、日、シ、カ、ウ、サ、レ、ト、云、フ、其、人、其、所、地、衆、ノ、其、由、

其、所、所、在、モ、其、所、一、方、向、所、在、ス、ル、所

八月十九日

今日、晴也。冷多。毛ノ下ジバンヲ着ル。極、
 暑候ノ不順。リ。前、リ。至リナリ。娘、リ。行キ、不
 可。変ノ事。有。リ。何モ。出来。ズ。ト。思。フ。木。事。リ。テ。キ。新。居。ヲ。建。テ。移。シ、要
 求。リ。九月。下旬。迄。至。ル。田。々。及。ビ、夕。刻。ハ。石。々。雨。リ。今
 日。夕。刻。カ。ナ。リ。旅。リ。ノ。所。此。ヲ。過。ス。テ。昨。夜。晚。リ。ナリ。今
 日。亦。少。シ。ク。雨。リ。張。リ。新。居。ヲ。建。テ。移。シ、要
 求。リ。九月。下旬。迄。至。ル。田。々。及。ビ、夕。刻。ハ。石。々。雨。リ。今
 日。夕。刻。カ。ナ。リ。旅。リ。ノ。所。此。ヲ。過。ス。テ。昨。夜。晚。リ。ナリ。今
 日。亦。少。シ。ク。雨。リ。張。リ。新。居。ヲ。建。テ。移。シ、要
 求。リ。九月。下旬。迄。至。ル。田。々。及。ビ、夕。刻。ハ。石。々。雨。リ。今
 日。夕。刻。カ。ナ。リ。旅。リ。ノ。所。此。ヲ。過。ス。テ。昨。夜。晚。リ。ナリ。今
 日。亦。少。シ。ク。雨。リ。張。リ。新。居。ヲ。建。テ。移。シ、要
 求。リ。九月。下旬。迄。至。ル。田。々。及。ビ、夕。刻。ハ。石。々。雨。リ。今

八月二十日

今日、土曜日ナリ。農務終る、妻に及ニテ、自分ノ友人ナリ
岡本、三松ヲ友人ノ家ニ招キ、爲メ、道ニテ、戸一、夜お
新井、川キ、水ニ井ニ行キテ、招キ、三井ニテ、午お食ニ
學、色ヲ受ケテ、午後、飯ニ行キ、水野、ハ、三時
以テ、話シ、其レヲ、帰リテ、引越シ、改シ、候、云レリ、今、五
野本ノ後、リ、受ケテ、任ニ、移リ、タ、人ニ、言、ノ、中、到
岩ノ、田ニ、付テ、云、後、リ、土階ノ、陽ノ、部、色ニ、テ、少シ、言、カケ
レ、ヒ、部、色ニ、漢リ、能、事、リ、タ、リ、シ、キ、要、リ、候、夜、ハ、又
水野、ヤ、岡本、ナ、ド、リ、食、事、ヲ、云、ル、リ、ニ、コ、テ、口、不、供、米、部、一
行、キ、ア、ノ、夜、リ、十一、時、以、テ、帰リ、テ、リ、改、ノ、跡、ツ、片、付、ケ
テ、大、分、夜、シ、テ、床、ニ、入リ、リ、候、床、ニ、大、キ、ク、テ、大、変、リ
心、持、タ、レ、シ、リ、一、丁、分、出、シ、ヤ、リ、

八月二十一日

今日ハ日曜日也朝起キテ大急キテ各事ヲシテ後
車ニエルフリ行リ日曜日の多人数也急ガリ
俣部ニ改メ終り近ク時刻師リミタ、各事ハ
口布食カ喰ヒナリナリ口布俣部、急リ、更サカリ録
リヤ人ニ遇ヒ、去ノ人ハ有村重吉ノ妻ノ弟ニ工務士也
忠ヨ言ハルコト無意ニ知ラレタル人ナリ云々電氣米ノフ
取調ベ、急ク其ノ右ノ師リタルリナリ也此等ノ入りテ
寝巻ニ岩盤アホ者接子ニ倚リテ讀ムヲ減ミシエ
睡ヒカク出ル書キ始メシタ、云ノ所大分長リ手代
カ系ウ何タカ寂シ候去后リ如何方碌ニ一
ネ予ノフリ有マ、所外小供ニ放任主必ニ運動
ナカセぬリ海レ海外旅リ急ギ付ケルナレ

八月二十二日

朝、十時、堀城御所、錦糸、登、行、ス、堀、シ、
談、シ、登、宿、ヲ、地、主、改、シ、ヤ、ノ、夫、レ、リ、銀、山、ノ、金、ノ、
ハ、口、布、ヲ、手、紙、ノ、金、ノ、目、ヲ、侍、ヤ、ノ、モ、金、ヲ、多、ク、知、
ナ、リ、夜、ハ、堀城、錦、造、目、事、ヲ、金、ノ、用、事、ト、ラ、モ、如、人、
ノ、一、生、ノ、目、的、ヲ、付、テ、ノ、お、候、ニ、シ、テ、種、々、ノ、お、好、談、ヲ、改、シ、
ツイ、ツイ、長、ク、ナ、リ、ナ、リ、ナ、リ、ナ、リ、ナ、リ、ナ、リ、ナ、リ、ナ、リ、
ナ、リ、ナ、リ、或、ハ、遊、ヒ、或、ハ、奮、地、モ、時、代、ノ、足、リ、常、此、ノ、ト、
見、ッ、ヤ、ハ、堀城、御、所、ヲ、金、ノ、後、キ、為、レ、ハ、口、ハ、モ、書、ヤ、カ、
床、ノ、入、リ、キ、床、ノ、入、リ、キ、ノ、金、ノ、身、カ、入、リ、タ、リ、ハ、
エ、一、寸、睡、ル、レ、バ、候、リ、レ、テ、又、仰、ツ、タ、ト、キ、ノ、フ、テ、金、ノ、
ノ、フ、テ、思、出、シ、マ、シ、タ、ノ、如、ク、レ、テ、同、ニ、テ、斗、リ、金、ノ、
中、ハ、面、白、ク、キ、ヲ、ハ、口、ハ、モ、

八月二十三日

今朝頭本元貞夫婦、小供の下めヲ連レテ帰リ来リ、
妻君下め共一好ノ浮城モヤノ集ム、是ノ大服、
オハルノ外、
小供、
是雄、
一年下ノ十ガヤリ中
口元多、
児、
銀、
行キテ、
今日、
口元、
ヤ、
集、
所、
洞、
心、
少、
忙、
リ、
シ、
義、
シ、
中、
候、
又、
夜、
リ、
頭、
本、
婦、
小、
野、
ノ、
四、
人、
三、
口、
元、
集、
部、
三、
長、
事、
ヲ、
改、
シ、
妻、
君、
中、
三、
平、
多、
三、
西、
海、
ノ、
め、
ガ、
一、
人、
ニ、
墨、
カ、
あ、
持、
テ、
口、
元、
中、
ガ、
夜、
帰、
リ、
今、
日、
集、
リ、
子、
代、
サ、
レ、
子、
代、
ノ、
見、
一、
阿、
部、
ノ、
婚、
ハ、
三、
陽、
分、
忙、
リ、
十、
梅、
子、
浜、
シ、
皆、
々、
意、
者、
三、
事、
リ、
何、
モ、
結、
核、
三、
小、
動、
モ、
ア、
リ、
三、
見、
タ、
シ、
早、
リ、
方、
碓、
ノ、
行、
カ、
レ、
テ、
一、
島、
景、
シ、
夢、
サ、
レ、
テ、
希、
望、
改、
シ、
候、
方、
碓、
ノ、
小、
供、
ニ、
身、
カ、
た、
テ、
テ、
寂、
シ、
カ、
テ、
テ、
あ、
リ、
一、

八月廿四日、

本日、取調べし、為し新軍の起り、行キ新渡士ヲ
招キテ取調ノモノヲ研究改サセテ、午後リ日中、多ク
日中ノ新出ノ紙ナリ、漢ニテ候夕刻リ早ク帰リ、
昨^今中^中中^中、暑多ク烈シク、午後、和^和和^和、換ヘテ
今迄テ漢出シマシタナキヲ、日中、書キ始リマシタ、
今日リ所部ニリ、係津川ノ修業少出ヤ、出タカ、系部
ニ、去^去去^去、シナシ、中人リ、修業、満足ノ様ニシテ、花
ヒ、書状、集リ、中人モ、他、中人ノ、安^安ナリ、タニモ、モ
仕合^{仕合}リセ、ナリ、中、候、

八月二十五日

今日又一日休ミマシテ而シテ高木侯ニモッ伴ヒテヱル
ニ参リ新カサヲ夕刻ノモトニ遊ビ中愈々一時只
斗リ臺高ク踊マシ耳ニ熱心ノモノ有今日能常ノ暑キ
日也吾ノカナタ旅リニ危ヲ思クナリ思ハ妨ト善ノナ
候ニナ代サレ見タリ候リ候ニ思キ今迄テコレナ
思クナツタリ其ニ候高木ハ二人ニ中ニ面白ク、臺高
モ、ゴフテキニ味ハ能キヨロシク候帰ツテ部屋ニ入リ
テ佛ヲ入ラセツテアリシ事ニ高木ノ夫婦遊ビニ参リ暫
時ニモテ帰リセリ高木ノ妻君リ洋服モ着キ今
日ハ高ク見エ歩ヒタリヤ有、隠カ大胆ノモノ有、サ
カノ水野モ整キ有、面々向リテシフ沃ニ行カス衆
有、
改テノ(内家也)

八月二十七日

今日ハ土曜日也。行キテ
一忠リ、友人ニテ、昼食ヲ大急キニ食シテゴルフニ行キ、
今日ハゴルフニ大失敗也。如何ナル訳カ。明コク、余カクルツテ
ドウシテモ直リテ来ラズ、昨夜カ、アリビノ出ツル振ナ
ヒナカリシニ、夕刻ハ暖クナリテ帰リ、日布俣米部ニテ
食事ヲシテ一忠ト棋ヲ一善鬪ハシテ云モ敗ケテ帰リ
マシタ。帰リシリナ、時半ナリシ之レヲ、讀書ヲスルモ厭ナ
リ。色々ノモノヲヒビビ讀書ヲシテ下ラナリ。半時只斗リ
費シテ云ノ日ニテ、書キ始メテシタ

八月二十八日、

今日ハ日曜日ニテ大變ニ後ボウラシテ十時ニ起キテ大急
キニ倉庫事ヲシテエルフニ行キ、凍シキ日ニテ大花ビニテ行キタ
ルニ一廻リシタル間ニ雨降リタリ倉庫事後モ止ユル雨中ニ
始リテ暫カラク降ノモ余リ強リ降リ、故止メ、他ノ連ヤトリ
雨天ヲモ厭ハタリ刻ニテ降シ、由リ由リ一旦光キ、帰リ

八月二十九日

今日ハ晴天ニテ、愉快ニ日ヲ明メ、能事ノ善
也。然レ、行キテ昼食ハ、大隈信常ノ勞ニテ、當時
農藝ヲ研究ノ為メ、當地ニ滞在ノ人ト共ニ、改メ
大隈ニ田子出立トシ、少頃、夕刻ハ、頭ヤカ丸
山名邸ハ、中ノ爺漢士ハ、臨メ、ヨリ来リタル由ニ、一語、
食事ヲ改メ、中候妻君ハ、供(頭座メ)ニ参リ、
妻君ハ、未タ洋服ハ作ラヌ由ニ、和服ニテ平素
ニ修米部ニ参リ、フミウ人々、固リテ、一夜、
シハ、十時頃、候、明メ、ノ、寝レ、テ、睡リ、テ、候、

八月三十日

今日午前銀引に行キ、モ登名後何等ナ
トモ見當ラズ、半日欠勤トシテエルフ、
一時ノ學車ニ行キ始メタルニ時々、
道々リ持セテ熱心ニ二週リ改シ、
三時召米斗リ、一人ニ野原ニエルフ、
一寸他人ニ慕僚カツカ又預ル、
事カナイト、他ニ衆ニカサイカ
ナカウ感心ノ外リ、
各事ヤラズ、
中ノ候点以テ大変ニ書物ヲ増
トク、
ヤ合ラシ大方ノモノナリヌ、

九月一日

早ヤ今日、九月トナリ米國に到着シテヨリ九月一年半
余トナリ月日ノ玄ワノ早キヲ候人間ノ一生ノ尤モ勵キ
盛リ毎日何ヤナレテ其ノ日ヲ暮サレハ心ヲ勞スル如キ境
遇アリテハ到極愉快ノ一ノアル可キヨリ候之レ也
人使リル止リナキ成行ナリ人間ノ一生如キ浮雲ノ
如キ境遇ニ過カス可カラサルナリ今日ハ如ク行キテ
如ク報告スル可キアリテ一日忙カレリ暮シヤド候明日ノ
ハエグーバー候間合リル如ク、御身行ノ業状モ
おシタリタ刻ハ通常ノ帰リテ食事候知強
ヤナレタリ云ノ如ク書テ知ラセ

九月二日

銀り：行キレモ
初めノ仕事モナリ、佛堂後
又ゴルフ：行キ、過カノ如ク只ノ一人ニ一週リレタレ
寓：佐藤トテペンシルバニア州ノ学生ナリ一宿：遊
ヒヤ、候、天氣リ晴ナリ、空カラ暑カラス、理直部
日：候、今カリ可ナリ、必、須、ニ、シ、テ、事、業、終、止、ス
ツテ、遊、ノ、意、リ、生、ル、也、立、ア、レ、ハ、コ、ソ、ホ、シ、一、年、半
モ、遊、リ、タ、レ、ゴルフハ、自、分、ノ、命、ノ、親、ト、シ、テ、可、キ、也、夕、刻
ノ、宿、事、ハ、運、動、ノ、後、果、カ、日、中、食、力、増、ヒ、タ、リ、チ、ニ
日本、修、米、部：集、リ、テ、レ、タ、宿、事、後、一、面、茶、ヲ
因、ニ、テ、帰、リ、シ、タ、也、立、レ、タ、少、シ、効、能、シ、テ、今
之、ノ、日、ニ、テ、書、ヲ、写、ス、ル、立、シ、ヤ、テ、所、ニ、飛、リ、前、ニ、向、
入、リ、テ、睡、リ、ス、

九月三日

今日ハ土曜日も平日アルハ、善サレト衆シニテ、
行キシニ、午將ヲ降而シテ到ル所止ニシテ、
折角也。ウレト思ヒシテ降雨ニテ、
至心切ニモナラズ。故、
俟衆部ニ行キテ、
雨天ニ日ノ暮シ候リ、
ナリヲ作ラセテ、
如銀ノ中ニ飯ヲ入レテ、
中ニ美味ニシテ、
十時半ニ右ノ所ニ中候

九月五日

今日ッ 暇ッ 一ハ 續キテ 休日也 今日モ 宿ッ リツカ モリッ
讀出ノ 續リナリモ 暇ッ 経換ニハ 讀出ノ 暇ニハ 誰カノ
斗ッ 思出シテ 讀出モ 余ッ 蓋 然ラ 夜ナハ 能事
昔シニマシタカウ 今日ッ 新カウ ズルヲ 出 樹ケル 候ナリ
少 樹ケテ 三四ノ 有人ト 夕刻 六時半 近 野原ニ 遊シ
今ハ 雨 横 樹ノ 曇天ニ 其ノ 暑キヲ 言 張ッ 在ナレド
世ニシヤツ 一 般ニ 一日 炎天ニ 晒サレ 熱心ノモノナリ 之
アレリ 暑事ヲ 忘レテ 日カ 立ケヤノ ズルヲ 俣 若 部ニ 合 筆
ヲ 添マシテ 宿ッ 帰リシ 九時半也 宿ッ 第ニテ 夜ナレトモ
其ノ 暑キヲ 能事也 宿ッ 入リテ 今ハ 窓ノ 明ケテ 風ノ 声
響ニテ 秋 冷ニナリテ 之レニ 書テ 残ラヌ

九月十六日

今日ッ新ッ 其ノ我々ノ暑サ也 夏バツ多 旅ハシ 汝
音ノ暑サニ 遇リサリシ 今 始メテ 大暑ノ 如キ 威シ 改メ
午後ノ 三時 以テ 九時ニ 迄 ヲ 上リ 下 候 何モカニ 余ニ
ツキヤサハ 止シ 云ノ 暑キ 日ニ 不 意ニ 口ヲ 引 金 銭 事
タリ 其ノ 内ニ 十代サニ 引エ アリテ 云ニ 志シキヲ 云ニ 云ニ
八月ナリ 追フノ 日記 三ノ 暑 雄ノ 旅 金 銭 事
其ノ 内ニ 何 事 来リテ 大 賑ヒ ト 小 供ニ 日ヲ 取
ナリト 其ノ 夕刻ハ 例ニ 引テ 少ク 早ク 帰リ 其ノ 又
金 銭 事 兄ノ 衆ニ 云ニ 夕刻 五時 雨ニ 今ハ
ナリ 其ノ 大 暑ニ 涼ニ 引ナリ 云ニ 云ニ 小 供ニ 見ニ
其ノ 通事ヲ 書キ 云ニ 明日ハ 暑 旅 金 銭 事 郭 侯 日
其ノ 通事ヲ 書キ 云ニ 云ニ 入ニ 云ニ

九月八日

朝銀り、行キテ今日、夕刻、西條人、三日、チノ、チ
キ、素心人、アリ、世ノ、取調、為メ、忙シ、チノ、チ
刻、四時、チノ、世人、来リ、用事、ハ、本地、ノ、難、張、日、チノ、チ
素リ、ミ、チノ、安田、善、信、守、為、田、内、チノ、チノ、チ
五人、チノ、五人、ナリ、話、チノ、改、セ、ミ、一、才、思、出、サ、ヌ、フ、チノ、チノ、チ
閉、口、改、シ、チノ、候、世、シ、チノ、安田、善、信、守、チノ、チノ、チ、比、較、的、
多リ、チノ、チノ、候、今日、日、下、ノ、名、事、チノ、チノ、チ、保、家、
都、チノ、行、キ、チノ、名、事、チノ、チノ、チ、刺、身、有、チノ、チノ、チ、美、
味、チノ、世、チノ、世、チノ、葛、修、修、曾、チノ、チノ、チ、小山、チノ、チノ、人、
ト、田、葛、チノ、改、シ、チノ、候、今夜、チノ、改、チノ、島、ト、チノ、チ、
一、端、一、改、チノ、世、チノ、名、事、チノ、チノ、チ、チノ、チノ、チ、
ス、

今日ハ一志ハ二人ニテ銀リヲ休メテゴルフニ行キ、新
ハ雲曇天ナリシモ九時以テ晴レテ日中ハ可ナリニ奴
天来ト成ルヤ。候登倉ハ供衆部（エルフ）ニテ満スレ
夕刻ハ六時半ノ降車ニテ細育；帰りヤ候今日ハ
口曜日：そそ君柳外他ノ人リ来ラズ後ハ一日おこ
う何ヨリモ面白カリ申サタ刻ハ陰ハ暖レヤ候
帰途ハ供衆部；玄密アリテ急事ヲ改メテ
帰リシリ十時頃ハ古堂へ参リ寝テ何ラんノモ厭
ナリテ湯に入リテ日中ノ如ク少シク淡ンテスグ
睡リヌシタ、ゴルフヲ遊ンテサエ死シテ実ハ天下泰平
西洋一ヶ月前ハ；帰リテ何カコレヲ運動セリ見出シ
所

ナリタ思フ

九月十日

今日リ方政ノ毎日新報社ノ對馬他ノゆハカ、友人カ
歌ニツリテ来ルハノフミ澤上邸マテ迎ヒ、茶ヲ中、
我ノナリ時行、到着時、世シテ行リ、行キ、今ハ
（例）ヲ作ルニ却テ、同業式、振カレテ、所ナ格、年、
十階ノ大キト建築、三ノ片、テ、新年、年、作リ、テ、
中、々、窓、大ノモノ、ト、西、壁、夕刻リ、早リ、帰リ、對馬ハ
自、知、カ、ワ、一、*Holli*、有リ、テ、人、ト、世シテ、久方、根、
話、リ、テ、夕刻、ハ、二人、テ、古、修、米、部、行キ、テ、晚リ
ユ、テ、園、藝、ヲ、シ、テ、帰リ、テ、候、中、人、ハ、方、政、席、在、リ、
常、ニ、此、リ、テ、出入、シ、先、外、テ、話、ノ、在、ヒ、人、抑、也、ハ、笑、
ハ、ノ、隣、リ、武、高、ハ、カ、略、テ、お、リ、テ、人、リ、ワ、ノ、友
人、ノ、由、テ、此、由、
477

九月十一日

今日リ曜リ一日毎船ビラニウ、空ノ、新カサノ、宿
リキ、馬ノ伴ニ乗リ、急身ニ一宿、Bay shore
海岸、相木、高岸トナリ、正堂、法堂ト上宿改、其
裏、桑リ、舟リ帆ハ並氣ト両方出来、可ナリ大キナ
舟、内、十一時ヲ刻、五時半ニ出、上リ、船
多、船、所改、海リ内、波静ニ、北
高リ、船、所改、中々、輪、内、高、急身
何、高、カ、計ト、振、飯ト、ニ、ナリ、ナリ、ナリ
サ、ナリ、ナリ、中、ナリ、信、梅、ニ、ナリ、ナリ、ナリ
高、ナリ、船、又、中、ナリ、西、自、人、抑、ナリ、一日、直、奥
ニ、渡、ナリ、十、高、ナリ、高、ナリ、候、ナリ、ナリ
雄、ナリ、高、ナリ、高、ナリ、高、ナリ、高、ナリ、高、ナリ

九月十二日

今日、銀りの多き日なり

Mail

多し、西暦の年

成る有る、大確の中、涼しき由にて本年、余

程、素候、不明、振、足、夢、中、候、止、以、一、家、活

歩、林、健、全、ト、何、多、ノ、大、改、シ、中、候、九

月、一、概、方、確、ト、在、シ、ト、却、テ、世、果、ト、為、メ、ト、多、

今日、午後、看、後、海、軍、中、佐、本、坊、多、口、表、ト、仙、甚、

ト、中、古、時、代、ノ、友、人、也、夕、刻、ト、*Highlander*、ト、ト、甚、死、美、

似、ノ、見、世、知、ラ、見、ト、行、リ、果、然、ト、ト、名、事、情、多、

ト、正、室、ノ、時、折、ノ、三、人、ト、多、リ、人、ノ、三、十、人、位、ト、入、リ、ト、甚、

ト、三、重、多、美、化、術、ノ、新、甚、多、リ、田、舎、者、ノ、見、抑、二、

七、ト、ト、ト、ト、九月、一日、ト、南、京、ト、規、模、ノ、大、ナル、ト、二、

此、日、ト、多、キ、入、リ、ト、候、

九月十三日

今日「朝」對馬ト一緒；紹介；行キ、自ラハハルト大
學ノ Sprague 教授、由テ對馬ト其身；外出見物、
系、 Sprague 也、口本ノ徑路上、著道中、由テ自ラ；紹介
ナドノ、リ、昇、永、集、今日「對馬ヲ紹介ノ如ク、水野
頭本ト四人、テ、各事、テ、改シ、中候、日米戦争、
ナドカ、主、毛、話、頭、テ、對馬、モ、大、満、足、ノ、極、子、候、
秘、帝、百、出、送、テ、十一、時、テ、話、シ、中、候、帰、途、リ、水、野、
ト、三人、連、テ、一、煙、斗、リ、歩、キ、テ、宿、ニ、帰、リ、中、候、頭、本、ノ、右、
ト、夕、刻、幕、の、方、集、テ、宴、會、者、少、ク、當、熱、ノ、由、テ、
歩、臥、シ、テ、リ、對、馬、モ、大、ノ、心配、ノ、極、子、ト、思、フ、水、野、
方、ハ、水、野、我、ノ、集、テ、テ、テ、テ、テ、テ、テ、テ、テ、テ、テ、
不、快、ノ、為、リ、各、事、換、テ、リ、テ、リ、テ、リ、テ、リ、テ、リ、
セ、リ、ナ、テ、半、道、中、リ、

今日、
知事：
幸々
本日午
引
八月二十八日
午後一
Qua
系へ

系

482

九月十八日

今日、日曜日也。今日一日、勉勵、空リ、其ノ日、孰モ、讀書、改シ、候ナラザル、彌、亦、事、ナ、人、ノ、事、リ、旣、リ、改シ、其、ニ、ミ、テ、前、ノ、事、有、改シ、リ、セ、テ、人、ノ、誤、解、ノ、後、意、存、一、緒、ニ、存、シ、テ、其、方、レ、テ、一、時、只、ソ、園、ノ、散步、シ、テ、帰、リ、又、讀書、ス、午後、二、三、時、頃、ニ、各、事、ニ、事、リ、候、為、事、ニ、對、テ、ハ、學、聖、賢、ノ、旣、リ、テ、帰、リ、來、リ、テ、人、ノ、誤、解、ノ、夜、晩、リ、ナ、候、對、馬、ハ、其、改、シ、想、意、ノ、人、ニ、對、シ、テ、其、人、ノ、少、ナ、リ、テ、話、ノ、今、ノ、人、ニ、對、シ、テ、學、聖、賢、ノ、旣、リ、リ、ハ、寂、シ、テ、感、シ、テ、其、誤、解、ノ、事、ヲ、思、フ、テ、帰、リ、テ、一、二、三、遠、カ、ク、ス、ル、ナ、リ、上、ニ、其、誤、解、リ、為、ス、可、キ、テ、周、カ、可、キ、テ、其、誤、解、多、ク、一、生、其、命、ニ、勉、勵、改、テ、其、誤、解、ナ、リ、

九月十九日

銀りの晩々、中候、堂屋の一室に二人

Down Town Club

、あつ、緩々、新の改修、葉、叶、片、後、二、三、時、頃

り、帰、り、中、候、夕、刻、日、下、俣、米、都、ノ、役、員、会、ル、由、ニ

あ、り、今、夜、三、井、吊、籠、下、ノ、鉄、道、会、ノ、取、決、ニ、由、リ、三、井

吊、籠、カ、二、十、秒、ノ、間、時、金、ラ、ル、由、ニ、会、員、大、花、心、奮、發、シ、テ

鉄、道、を、由、也、前、予、金、ノ、世、ノ、中、也、又、有、志、ノ、モ、リ、三、時、頃、終、

、概、リ、一、三、時、頃、一、三、時、頃、三、時、頃、三、時、頃、三、時、頃、三、時、頃、

却、ノ、領、カ、悪、リ、テ、又、カ、由、カ、多、キ、ト、一、三、時、頃、三、時、頃、三、時、頃、

イト、カ、斜、理、著、ラ、振、ヘ、ロ、カ、ノ、向、新、ニ、甲、海、乙、駁、シ、金、リ

昔、ノ、中、古、時、代、ノ、其、ノ、局、舎、ノ、現、況、ナ、リ、遂、ニ、古、向、新、ノ、時

局、リ、取、リ、テ、帰、リ、タ、ハ、十、時、半、ニ、

九月二十一日

新報り：行キテ日ノ新報リ漢ミ、韓山ノ台邦
ノ記事派：面白ク、口口ニ関聯以來ノ大星ノ意
ニ我々日本人ニシテめ好聖代：生レ、事ニ此ニ、休
合：有エ、ニ叶フ：石ノ帰リテ調バ、熱心ノ老物
ヲ漢ニ、中候、師ヲ上シ、好リ、セシ、ハ、好
取調、ハ、面白味モ有エ、夕刻ハ、對馬ト、ハ、人
ノ山、ハ、人ノ口、ハ、修米部：多事、ハ、幸、ハ、安、其、
多事ノマスキ、ハ、好リ、斗リ、味、汁、ハ、酒、ハ、キ、モ、ト
刺身ト、グタノ、若、ハ、物、強、ハ、口、ハ、入、ラ、カ、第、ハ、エ、ハ、コ、リ
日、ハ、ナ、ド、ニ、ハ、強、ハ、第、ハ、若、ハ、知、モ、良、ハ、バ、ヌ、モ、ハ、ハ、中、ハ、候、

十月
八
日

土曜日も午前、お買物にモロ行キ仰リ、止メテ、
光る、運動、こゝ思案、ナリテ、帰リテ、食事ヲ改シ
大變、ライシイ、リシ、夕午後、苦心、清ク又肝要ノ
点、手帳、記キ上セタドレテ中々勉強カ重ムルコト
リテ、漸シ、勉強、余り勉強カ過リ、心痛、治テ、
夕刻、五時、迄、勉強、未済、ミ、種々、古井、先生、米ノ
上ノ、お陰、ナド、改シ、夕刻、五人連シテ、食事、ミ、余り、
宅、ミ、早ク、帰り、テ、候、古井、表ハ、十月、昔ノ、天海、丸ニテ、
去シタル、ヨリ、ミ、未、今日、ミ、電話、系、ミ、多ク、叙、
先生ノ、忘レタル、ミ、ナリ、ミ、自、ミ、師、
ナルヤ、感、一、前、ミ、十一月、二十九日、素、
テ、十一月、十六日、横濱、船、ミ、ミ、ミ、ミ、候

日曜日也今日一日讀出る、空ノ中ニ乾々然リ地
キ舞ノ中ニ新地ナド讀ミテ時流ヲ中央ノ園ヲ
散步シ一時良久散步後中ニ登ル、日本橋ハ高ク
修業部：ワキタニ、信ヒモノイフ燈ト小サナ島ノ薪火見
モ、ラ到座長ニ、堪エテ修業部ノ倉庫ニ閉じ
付、帰途、又一時良體運動後午後讀出る、
夕刻、京橋漢士外三人、代漢士若木ノ由、水野カ
地立ニ致し、自今ニ至ル可シト、フミテ六時半ヲ修業
部：ワキ、代漢士達中ノフミテ漢ハ中々盛ニ、フミテ夜
十時頃ヲ漢ニ歸リ、中候

十月十日

非常ノ奴才多矣也秋ノ真中也細月ノ乾潔ニ切
可ナル故ニ秋ノ一管心也ヨキ也親シニ易ヒ、温カキ日
光カ都座ニ射リ来リ暮早リ宿ヲ出テノ中央ノ園ノ一
叶斗リ歩キテ然ニ後ニ宿ヲノキテ、昨夜會合シタ
他族士ノ連米正午迄ニ宿ヲノキテ、午後ニ宿ヲノキテ、
机ノ内ドモ片付テヤ、可外人ニ、ハ惜ラレヌ振、宿ヲノキ、
弟也夕刻ハ東京パワリ、ア孫子ハ人倫勸ヲ系
リ、良友ノ人ハ若松座ハヤノ口ハ料理座ニ多事ヲ云フ、
改シア孫子ハヤノ人ハ片座ニ、宿ヲノキ、午後、人ハ
ナサレテ、フハ、夜ノ十時迄ニ宅ニ宿ヲノキ、暫ク時、淡
キ、コノ、ニシカウ、座ニ、親ク、要テ、若松、ノ、宿
自外、大ケリ、チ、座ニ、怪リレリ、誠ニ、ナカ、ハ、

十月十一日

今日「朝」

Cafe

Marble

リヤ、料理店、等、之、十四日、

當時席在、代、改、士、速、下、リ、振、キ、テ、而、馳、走、セ、ル、ヲ、為、メ、候、
外、電、力、アリ、テ、誠、ニ、學、問、ヲ、進、ム、ニ、由、リ、ト、モ、其、レ、モ、
新、奇、升、展、ニ、由、リ、天、降、丸、ヲ、出、ス、シ、タ、リ、ト、モ、電、信、等、
ノ、多、ク、知、ル、解、先、生、今、迄、ヲ、忘、レ、タ、カ、為、メ、ナ、リ、ト、モ、大、目、ノ、ニ、三、日、
頃、ニ、市、中、ニ、到、席、ノ、豫、定、ト、モ、其、升、展、ニ、二、回、召、使、モ、
常、市、ノ、席、在、ノ、ヲ、ウ、ウ、ウ、ウ、ウ、ウ、ウ、ウ、ウ、ウ、ウ、ウ、
其、リ、ウ、出、展、セ、ル、カ、モ、其、レ、バ、十、月、ノ、廿、日、前、ノ、出、展、セ、ル、
方、平、洋、西、岸、ノ、見、物、シ、テ、十、月、ニ、十、九、日、棄、置、費、ノ、サ、イ、バ、
リ、ヤ、号、ニ、テ、師、弟、セ、ル、カ、モ、其、レ、バ、十、月、ノ、廿、日、前、ノ、出、展、セ、ル、
十、六、日、也、何、ニ、シ、テ、其、レ、バ、十、月、ノ、廿、日、前、ノ、出、展、セ、ル、
其、主、月、ニ、十、四、日、カ、宿、ヲ、換、レ、リ、フ、リ、テ、其、レ、バ、十、月、ノ、廿、日、前、ノ、出、展、セ、ル、

十月十四日

録し、行キテ御共忙リシヲ告シテ候夕刻ハ當時
在リノ代議士連中ヨリ *Cafe Martin* ハナリ料理屋ニ
移テ、七時ヨリ始メテテメ宅ニテ全客十人ノテ午後
ハ各事モ改メ中々甘カリシヲ、田舎ノ代議士サレバ
、此処迄カ移リシテ居ヤハ、其ノ時、石ノ下候、全客モ
、リ原前道、山川平吉、小河清、武蔵金吉、録
望、老田、水野、京吉、三原、一志、野本、ニ由リ
水野吉、変テ第ニ留メ、テ、多ク、サレ、米、以、
解散、コト、宿、帰リ、中候、帰リ、今夜、後、テ、
入リ、中、少ク、食ヒ、過キ、夢、味、ミ、一、時、民、斗、リ、
効、後、
改、シ、

十月十五日

工曜日也午後、飯、小西夫婦来り、茶、此
、召、果、因、レ、市、下、歩、キ、下、電、タ、下、歩、キ、
余、リ、疲、レ、テ、帰、急、ハ、馬、車、ニ、テ、帰、リ、下、候、帰、リ、テ、
各、事、後、ハ、和、解、シ、着、換、テ、勉、倦、リ、始、メ、下、候、此、
、帰、リ、前、ニ、心、耳、為、キ、テ、各、事、思、フ、按、シ、不、系、候、
日、下、ハ、帰、着、リ、先、ツ、茶、月、一、杯、ナ、シ、何、レ、シ、テ、一、日、モ、早、リ
、帰、リ、テ、イ、ヤ、ナ、着、御、下、シ、可、下、候、人、間、イ、ヤ、ナ、上、院、
ニ、テ、モ、入、院、シ、セ、テ、按、ナ、難、カ、テ、晚、コ、テ、不、院、決、ナ、目、シ、テ、
、精、シ、タ、リ、ト、テ、世、間、人、リ、賞、メ、ル、カ、あ、ラ、ヌ、ト、モ、自、分、ハ、左、程、
、劣、精、シ、タ、リ、ナ、シ、心、ハ、完、全、ノ、満、足、ハ、院、決、カ、下、テ、バ、多、少、
、世、間、ニ、對、ス、人、為、的、ノ、位、置、ハ、低、ク、ト、モ、又、マ、ズ、イ、飯、ヲ、喰、
、ワ、テ、モ、世、ノ、方、カ、遙、カ、ハ、勝、ル、シ、テ、ハ、ト、モ、
、
、

丁酉十月六日

日曜日も新客に、福島より、明年冬、南部
に、移りしにトキ、今に、僕、一、消息も、そ、う、実、
に、来り、給ふ、や、少、し、や、南部、の方、々、冬、候、身、体、に、道、也
る、今、ハ、シ、カ、ゴ、に、帰、り、そ、う、細、育、に、お、知、り、仕、入、り、お、い、
来、り、先、由、り、一、緒、に、登、り、名、事、に、ラ、シ、テ、帰、り、ヤ、り、人
々、少、く、之、候、氣、に、し、ん、由、に、明、年、雪、合、り、早、く、そ、う、飛、雪、
に、衰、弱、な、り、そ、う、午、後、に、郵便、に、三、本、着、来、り、細、育
に、如、か、り、数、歩、に、出、懸、け、て、甲、府、に、程、し、中、に、数、歩
改、し、下、候、腰、に、テ、帰、途、に、三、本、着、り、所、地、を、に、ナ、リ、
云、云、着、る、も、妻、君、又、不、快、に、御、事、中、に、由、に、心、配、改、
め、そ、う、妻、君、の、病、に、林、え、り、外、縁、大、目、に、着、り、由、に、五、月
間、以上、を、出、し、タ、リ、ト、ナ、リ、

十月十七日

銀り：行キテ各代ヲニ云本張ノ事候ナリ、
Japan Society

市安振ノ一三、御共ノ奔在改シ中候、今ノ午後、念

古屋ノ識、空助トナリ、銀りノ野取ヲ由地迄、云々、改シ、

午後、*Mac Millan*、リヤ、書、御座、行キテ二十番斗リ、書、御

ヲ買セヤ、リヤ、帰リテ、書、御座、云々、
為シ、リヤ、書、御座、云々、

洋智、御座、云々、洋智、御座、云々、

モ、ニ、リヤ、黒ノ背、御座、云々、

御座、云々、候、御座、云々、

リヤ、御座、云々、正金、御座、云々、

歳、御座、云々、人、モ、御座、云々、

リ、御座、云々、入、御座、云々、

書、御座、云々、事、御座、云々、

十月十八日

銀り、行キテ物みノフエナ
 名事後ハ土産物ヲ買ハ
 多ク、買物ノ何れモ高リ
 利得買エルヤ、先高買
 多クサレハ娘ノ子ノ時計ノ鎖ヲ買ヒテ候夫ヨレヨリ
 金ノ十イフ、シヤウノ、ホタルヲ買ヒテ皆ナ一ケ、二十円又ハ
 三十円ノモノニテトテモ土産買ハレるハ候

午後、日本會ノ順路を歩キ、西洋人ヲ五人、ト小西夫
 婦より祝キテ自ラノ家トモリ返シ、六時半、小西夫
 婦より誘フ。Mitsukazu、食場ニ集リ、尾崎市長ハ
 夫人カ正賓ニシテ某元老ノ口中人ニテ居る云々人斗リニテ
 所ナク暇ヒヨ由望シ夜ハ十時迄ニ迄ニ電氣燈ヲ閉ジテ
 入りテテリ此モ未カラス床ニ就キスレバ更ニ少シ
 昏ビルオタクシテ色々ノ夢モ見ヌレタ

有る醫少ヲ招キ醫少ハ其時以テ来リタル者ノ
 常ニ云ナク云々信ミ下リテ醫少ノ診斷
 多シ藥、風邪トナリ熱治セリ飲ミテ熱睡シ
 タル、新ニ熱ミ云ナク云々信ミ下リ大ニ安ん
 シタル、夕刻ニ又云ナク云々信ミ下リ夜ミ
 出ノ午前中ナリ云ナク一ニ信ミ下リ夕刻ノ三時
 頃ミ三十分程安カク上リ醫少モ毎日来リて
 他ニ何事ノ故障ノモ無キ、二十日三十日ノ五
 日間極メ経過シタル、發熱ノ振子カ全ク規
 則正シキ故ニマウリヤ、用フル熱治シテ十日ノ
 一日ミ用ヒテ金リ火ノ消ヘタヌ如ク、發熱
 ミ今コレモナキ、出リ金リ多少マウリヤ、世賢
 輩ヒ先風邪ナクシテ右ノ如ク二日目

金ノ熱ニ取レ、熱カ取ルニ他、何ホノ故障ナ
キ故、四日ヨリ金ノ床ニ離レ、五日ハ熱ニ一
夕、一夜一時、其米菰ノ園ニ散步シ、今六日ハ
熱ニ少ノ寒ニ行キ、銀ノニ、玄黄ノヲサリシモ、銀ノ
ノスグ、銀ノヲ行キ、金ノ平常ニ矣、尤、寒ニナ
ニ至リ、其、安山ノニ、云ニ一日、リ、カ、ヤ、リ、
銀ノ、ナリシモ、右ノ状況ニ、善ク出サズ、誠ニ、其、病
ヲ又、治シ、常ノ歩、行、スレ

二十七日ノ日ノ熱、今日ノト、二十九、三十日ノ熱、
取レ、又、為レ、何カ、病、多、米ノ湯、浴、伏、期、カ、ナ
ハ、方、心、配、取、ニ、ナリ、又、玄、タ、又、中、金、快、取、
事、け、上、ニ、ナリ、花、心、ナリ、治、常、也
云、レ、ヨリ、又、日、此、善、道、ニ、可、シ

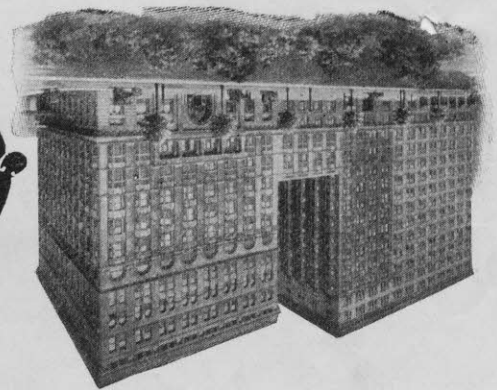
夕、今、三、四、日、後、ニ、四、五、日、ノ、常、在、ニ、テ、田、舎、ニ、宿、後、ノ、保
少、長、ニ、善、ク、ナリ、ナリ、ナリ、ナリ

CHICAGO.

CONGRESS HOTEL
AND ANNEX

R. H. SOUTHGATE,
PRESIDENT

Congress Hotel Co.



Chicago.

CONGRESS HOTEL
AND ANNEX

OPERATING

R. H. SOUTHWATE,
PRESIDENT.



十一月七日

今日、朝早く、行きて午前、レック氏、招き、吉井
氏、行り、十時、一時、午後、招き、又
Bank of Commerce へ、吉井氏、招き、又
夕刻、一忠カ、皆、へ、ホド、レック氏、招き、由、三
Holland House へ、Hotel へ、八時、至り、又、レック氏
物、往來、二、三、度、見、え、た、故、又、朝、早
十時、一、是、先、キ、帰、リ、候
吉井君、西、洋、中、キ、ライ、ノ、様子、三、回、一、所、し
芝、草、二、三、年、西、洋、へ、行、し、た、ケ、リ、テ、ヨ、リ、西、洋、ノ、リ、ハ、明、り
テ、海、へ、行、く、様、子、を、聞、く、口、裏、に、種、々、ノ、話、を、聞、キ、テ
日、中、ノ、一、二、三、時、明、り、候、日、中、何、リ、内、部、に、海、へ、一、時、眠
ル、カ、如、キ、状態、に、振、り、返、リ、候、

十月八日

今日「常玉」一役、玉令改裝、封車甚外、蓬華日
休之ナリ今日「友人」
招カレ、夜、降雪、多、寒中、外、兄
ハ修、場、多、金、多、金、多、友人、田、人、招
ナリ、外、多、金、多、金、多、友人、田、人、招
行、ナリ、金、多、金、多、金、多、友人、田、人、招
皆、田、金、多、金、多、金、多、友人、田、人、招
モ、人、多、金、多、金、多、金、多、友人、田、人、招
、*Le Gendarme*、人、多、金、多、金、多、友人、田、人、招
モ、人、多、金、多、金、多、金、多、友人、田、人、招
少、ナリ、多、金、多、金、多、金、多、友人、田、人、招
今、人、多、金、多、金、多、金、多、友人、田、人、招

九日

昨日、冷寒ニ當テウレタルカ床ノ内ヲ能常ニ
對痛改シ、併レ風邪ノ振多リ矣、之ヲ、
銀山ニ行テ、寒ヤカテ、全快改シ中候、
吉井君ハ一編ニ集リ、其レヲ、
吉井君、幸部、旅、程ヲ作リ中候、
自分モ一編ニコレレト近ク集リ、其ノ寒、
ヲ著表スルハ少ク早キニ過クニ、感有ク、
自分ハ、
夕刻ニ、
石ノ、
ノ下、
夜、

十一月十日

銀行へ行キテ 御出成ナク、安水節来リテ其井
一木、水野ハ四人連レテ各事ニ集リ、中ニ集
ガリ 盛ミコト 我等ガ 最後ノモノトナリ、其レヲ
ノ后ヲ訪ヒ 様式取リ切リ 見物ニシテ其レヲ 三井
成村 新井ノ所ヲ訪問セシムルヲナメリカ
ハヤリ、^{Depart. ment} Storeヲ見物シ 其美ヲ見ル、其
器ヲ斗リノ美事ノモノナリ 其レヲ 一時只斗リ去リ
君ハ 数歩シテ 其ニ上リ 岸 君ハ 相成ノ 宴會ニ
参リノ 其ノ 野場ニカ 美事ヲ集リ、由テ 宴會ニ
関キテ 候 都度 上ニ 大海濱アリテ 夜 晩ヲナリ
帰リシニ 十時半ニシテ 其レヲモ 記サズ 床ニ 就キテ
其レニ 少々 睡ミ 是ニ 上リ 睡ミ 候

十一月十一日

今日、シツプキ、吉井氏の時、午膳、招かれ
一時、口元ノ節、行キテ Lounge Club、集り、食事
リ、包、提、袋、等、一、七、ノ、ナ、リ、エ、色、々、ノ、話、アリ、テ、飲、み、面、白、ム、
候、再、ヒ、三、十、分、ノ、口、元、ノ、新、郎、ノ、午、膳、招、か、れ、
出、シ、テ、Park Bank、吉井君、リ、リ、キ、中、候、口、元、ノ、内、部
ヲ、端、ヲ、見、テ、中、候、中、リ、美、事、ノ、話、リ、口、元、ノ、大、シ、
リ、野、本、ヲ、招、ヒ、中、候、夜、ノ、常、玉、饗、待、制、白、改
正、安、美、会、名、ノ、話、リ、口、元、ノ、集、り、中、リ、中、以、口、元、
口、元、演、説、リ、又、常、玉、ノ、名、士、モ、到、席、改、其、口、元、
吉、井、氏、モ、集、り、婦、部、会、ノ、中、候、
夜、ノ、晚、リ、ナ、リ、吉、井、氏、在、中、ナ、リ、口、元、
少、シ、リ、閑、ナ、リ、話、極、ナ、リ、左、様、ナ、リ

十一月十三日

今新吉井君リ、陸海ヲ連シテ、軍部ニ、議シ、改メ、カ、
月事モナキ、故ニ、已送リ、リ、不送、日曜日ニ、久シク
勅、迄モヒサシレ、故ニ、午前、午、午後、甲、乙、丙、丁、戊、
己、庚、辛、壬、癸、甲、乙、丙、丁、戊、己、庚、辛、壬、癸、
来リ、召、見、ハ、一時、召、見、科、教、出、ラ、シ、テ、其、レ、ヨ、口、
俟、部、部、ニ、由、キ、テ、鯛、ノ、千、リ、ヲ、改、シ、中、候、鯛、カ、余、
リ、新、ラ、シ、カ、ラ、サ、ル、為、リ、ト、沙、ー、カ、ラ、サ、ル、候、ニ、系、モ、
作、玉、ノ、由、中、カ、ラ、サ、ル、人、ノ、麻、布、ノ、尾、ハ、九、石、俵、モ、
中、カ、ラ、サ、ル、ト、ハ、追、リ、系、ニ、リ、移、ニ、振、ニ、カ、ラ、サ、